

## Differing with regard to when Ramadhaan begins

[ مجموع الفتاوى 20. ] Majmoo' al-Fataawa, 20.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

In the name of Allaah, the Most Merciful, the Bestower of Mercy

سئل الشيخ ابن عثيمين رحمه الله عما إذا اختلف يوم عرفة نتيجة لاختلاف المناطق المختلفة في مطالع الهلال فهل نصوص تبع رؤية البلد التي نحن فيها أم نصوص تبع رؤية الحرمين؟

**Shaykh Muhammad ibn Saalih al-'Uthaymeen** <sup>1</sup>(رَحِمَهُ اللهُ): was asked: What if the day of 'Arafah is different because of the moon being sighted at different times in different countries? Should we fast according to the moon sighting in the country where we are or according to the moon sighting in al-Haramayn (the two Holy Sanctuaries)?

فأجاب فضيلته بقوله : هذا يبني على اختلاف أهل العلم : هل الهلال واحد في الدنيا كلها أم هو يختلف باختلاف المطالع؟

**He replied:** This is based on a difference of opinion among the scholars: Is there only one moon sighting for the whole world or does it vary according to when the moon rises in different places?

والصواب أنه يختلف باختلاف المطالع ، فمثلا إذا كان الهلال قد رؤي بمكة ، وكان هذا اليوم هو اليوم التاسع ، ورؤي في بلد آخر قبل مكة بيوم وكان يوم عرفة عندهم اليوم العاشر فإنه لا يجوز لهم أن يصوموا هذا اليوم لأنه يوم عيد ، وكذلك لو قدر أنه تأخرت الرؤية عن مكة وكان اليوم التاسع في مكة هو الثامن عندهم ، فإنهم يصومون يوم التاسع عندهم الموافق ليوم العاشر في مكة ، هذا هو القول الراجح ، لأن النبي صلى الله عليه وسلم يقول ( إذا رأيتموه فصوموا وإذا رأيتموه فأفطروا ) وهؤلاء الذين لم ير في جهتهم لم يكونوا يرونه ، وكما أن الناس بالإجماع يعتبرون طلوع الفجر وغروب الشمس في كل منطقة بحسبها ، فكذلك التوقيت الشهري يكون كالتوقيت اليومي

The correct view is that it varies according to when the moon rises in different places. For example, if the moon is sighted in Makkah, and today is the ninth, and it is sighted elsewhere one day before Makkah, and the day of 'Arafah in Makkah is the tenth for them, it is not permissible for them to fast on this day because it is 'Eed. Similarly if it so happens that they sight the moon after Makkah, and the 9th in Makkah is the 8th for them, then they should fast the day that is the 9th for them, which is the 10th in Makkah. This is the correct view, because the Prophet <sup>2</sup>(صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) said:

**“When you see it (the new moon) fast and when you see it break your fast.”**

Those who did not see the moon in their own location have not seen it. Just as people are unanimously agreed that the times for dawn and sunset vary according to their own location, so too the months are also worked out by location, just like the daily timings.

<sup>1</sup> (رَحِمَهُ اللهُ) (rahimahullaah) May Allaah have mercy on him

<sup>2</sup> (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) (sallallaahu 'alayhi wa sallam) May the peace and blessings of Allaah be upon him